|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Secrétariat général (SG)** | | | |
|  | | | |
|  | | | Genève, le 2 mars 2012 |
|  | | |  |
| Réf.: | **DM-12/1008** |  | Aux:  Administrations des Etats Membres de l'UIT de la région Amériques  Membres de Secteur de la région Amériques |
| Contact: | Arthur Levin |  | **Copie:**  Présidents et Vice-Présidents des Commissions d'études de l'UIT-T; Directeurs du Bureau des radiocommunications, du Bureau de la normalisation des télécommunications et du Bureau de développement des télécommunications; Chef du Bureau régional de l'UIT, Brésil; Mission permanente de l'Argentine à Genève |
| Téléphone: | +41 22 730 6113 |  |
| Téléfax:  Courriel: | +41 22 730 5853  [tsbpromo@itu.int](mailto:tsbpromo@itu.int) |  |
| Contact:   Téléphone: Téléfax: Courriel: | Héctor Huerta  Bureau régional de l'UIT  pour les Amériques  +55 61 2312-2730  +55 61 2312-2738  [hector.huerta@itu.int](mailto:hector.huerta@itu.int) |  |
| Objet: | **Réunion préparatoire à l'Assemblée mondiale de normalisation des télécommunications (AMNT-12) et Réunion préparatoire à la Conférence mondiale des télécommunications internationales (CMTI-12) pour la région Amériques,  Buenos Aires, Argentine, 14-15 mai 2012** | | |

Madame, Monsieur,

1 Par la présente lettre, l'UIT a l'honneur d'inviter votre administration ou votre organisation à assister à la Réunion préparatoire à l'Assemblée mondiale de normalisation des télécommunications (AMNT-12) ainsi qu'à la Réunion préparatoire à la Conférence mondiale des télécommunications internationales (CMTI-12) pour la région Amériques qui se tiendront à Buenos Aires (Argentine) les 14 et 15 mai 2012. Ces réunions seront suivies de la XXe réunion du Comité consultatif permanent I de la Commission interaméricaine des télécommunications (CITEL).

2 Ces réunions organisées par l'UIT sont placées sous l'égide de la Secretaría de Comunicaciones et de la Comisión Nacional de Comunicaciones. Leur lieu exact sera confirmé à une date ultérieure. Veuillez consulter régulièrement notre site web à l'adresse: [http://itu.int/en/ITU-T/wtsa-12/prepmeet/  
Pages/americas.aspx](http://itu.int/en/ITU-T/wtsa-12/prepmeet/Pages/americas.aspx). L'UIT sera représentée à ces réunions par Malcolm Johnson, Directeur du Bureau de la normalisation des télécommunications.

3 La participation à la réunion préparatoire à l'AMNT-12 est gratuite et **limitée** aux Etats Membres de l'UIT et aux Membres de Secteur de l’UIT-T de la région Amériques ainsi qu'aux représentants d'autres organisations régionales.

4 La participation à la réunion préparatoire à la CMTI-12 est gratuite et **limitée** aux Etats Membres de l'UIT et aux Membres de Secteur de la région Amériques ainsi qu'aux représentants d'autres organisations régionales.

5 L'Assemblée mondiale de normalisation des télécommunications (AMNT-12) se tiendra à Dubaï (Emirats arabes unis) du 20 au 29 novembre 2012 et sera précédée du Colloque mondial sur la normalisation (GSS-12) (<http://itu.int/en/ITU-T/wtsa-12/pages/default.aspx>). La Réunion préparatoire à l'AMNT-12 pour la région Amériques, qui se tiendra le 14 mai 2012, donnera des informations sur l'AMNT-12 et aura pour objectif de coordonner les vues des pays de la région sur des questions dont on estime qu'elles peuvent être synthétisées en des propositions régionales qui seront soumises comme telles à l'Assemblée.

6 La toute première Conférence mondiale des télécommunications internationales (CMTI-12) se tiendra du 3 au 14 décembre 2012, elle aussi à Dubaï (<http://itu.int/en/wcit-12/Pages/default.aspx>). Elle révisera le Règlement des télécommunications internationales. La Réunion régionale préparatoire à la CMTI-12 pour la région Amériques, qui se tiendra le 15 mai 2012, apportera des informations importantes sur cette manifestation et sa préparation et donnera un aperçu des questions qui seront débattues ainsi que du RTI. Elle s'efforcera de coordonner les positions régionales qui seront soumises à la Conférence.

7 Les **programmes préliminaires** pour ces réunions figurent dans l'**Annexe 1**. Les versions mises à jour et des informations complémentaires sur ces réunions seront communiquées sur le site web de l'UIT à l'adresse <http://itu.int/en/ITU-T/wtsa-12/prepmeet/Pages/americas.aspx>. Ces données seront mises à jour au fur et à mesure que de nouvelles informations seront disponibles ou que des modifications seront apportées.

8 **Interprétation et documentation**: Les débats lors de ces réunions se dérouleront en anglais et en espagnol. Un service d'interprétation simultanée sera assuré. Veuillez noter qu'il s'agira d'une réunion sans documents papier et qu'en vue de faciliter la gestion des séances et le traitement des documents, l'UIT encourage l'utilisation de documents électroniques pendant la réunion. Des copies électroniques des documents de réunion seront mises à disposition sur le site web. Les participants sont invités à apporter leur ordinateur portable.

9 **Bourses**: L'UIT octroiera à chaque pays de la région Amériques remplissant les conditions requises une bourse complète ou deux bourses partielles, couvrant le billet d'avion aller-retour et l'indemnité journalière, dans les limites des ressources budgétaires disponibles. Les participants doivent être dûment autorisés par l'administration compétente dans leur pays, qui doit être un pays en développement à faible revenu, le revenu par habitant étant inférieur à 2 000 USD. Une bourse complète ou deux bourses partielles au maximum peuvent être accordées par pays, mais le nombre de délégués par pays n'est pas limité, pour autant que les dépenses des délégués supplémentaires soient prises en charge par le pays en question. Les participants demandant une bourse sont priés de bien vouloir remplir le formulaire de demande de bourse figurant à l'**Annexe 3** et de le renvoyer à l'UIT par courrier électronique à l'adresse [bdtfellowships@itu.int](mailto:bdtfellowships@itu.int), ou par télécopie au numéro +41 22 730 5778, au plus tard le **15 avril 2012**.

10 **Inscription**: Veuillez noter que l'inscription des participants à cette réunion se fera exclusivement en ligne sur le site web suivant: <http://itu.int/reg/wcit/3000363>. Afin de nous permettre de prendre les dispositions nécessaires à l'organisation des réunions préparatoires à l'AMNT-12 et à la CMTI-12, nous vous saurions gré de bien vouloir vous inscrire dès que possible et au plus tard le **14 avril 2012**.

11 **Visas**: Pour les ressortissants de certains pays, l'entrée au Panama peut être soumise à l'obtention d'un visa. Si tel est le cas, le visa doit être demandé et obtenu auprès de la représentation de l'Argentine (ambassade ou consulat) dans votre pays. Les participants qui ont besoin de recevoir une assistance du pays hôte pour obtenir un visa d'entrée devront communiquer les données figurant sur leur passeport et indiquer un numéro de télécopie à M. Luciano Intelsano: [lintelesano@cnc.gov.ar](mailto:lintelesano@cnc.gov.ar) avant le **10 avril 2012**. Des informations sur les conditions d'obtention des visas sont données dans l'**Annexe 2**.

12 **Hébergement**: Les participants devront prendre en charge les frais liés à l'hébergement. Une liste des hôtels proposés à Buenos Aires sera communiquée ultérieurement sur le site web. Pour bénéficier d'une assistance pour les réservations d'hôtel ainsi que des services de navette depuis l'aéroport, les participants sont invités à prendre contact avec Mme Verónica Sabas [vsabas@cnc.gov.ar](mailto:vsabas@cnc.gov.ar) au plus tard le **14 avril 2012**.

Veuillez agréer, Madame, Monsieur, l'assurance de ma considération distinguée.

Dr Hamadoun I. Touré  
Secrétaire général

**Annexes**: 3

ANNEX 1

Draft Programmes

**Americas Region Preparatory Meeting for the   
World Telecommunication Standardization Assembly (WTSA-12)   
(14 May 2012)**

|  |  |
| --- | --- |
| **Day 1: WTSA-12 Regional Preparatory Meeting (14 May 2012)** | |
| 09:00 – 09:20 | **Opening and introductory remarks** | |
| 09:20 – 10:45 | **Session A: Briefing on Preparations for WTSA-12 and major issues for the ITU-T work programme and working methods**  Objectives: This session will review the major outcomes of WTSA-08 (Johannesburg, 2008) and the preparations for WTSA-12, including expected participants, structure, objectives of WTSA-12, and logistics. There will be information on the Global Standardization Symposium (GSS-12) to be organized the day before WTSA-12. | |
| 10:45 – 11:00 | **Coffee break** | |
| 11:00 – 12:30 | **Session B: Key issues for the ITU-T work programme and working methods**  Objectives: This session will review the major WTSA Resolutions and Recommendations, and examine changes that have been proposed for WTSA-12. It will examine likely hot topics on the agenda of WTSA-12. It will also explain the importance of regional preparations and TSAG preparations for the WTSA-12, and activities to facilitate the participation of developing countries in the activities of ITU-T. | |
| 12:30 – 14:00 | **Lunch** | |
| 14:00 – 15:30 | **Session C: WTSA-12 – Regional Preparations**  Objectives: This session will review proposals from all Regions. | |
| 15:30 – 16:00 | **Coffee break** | |
| 16:00 – 17:30 | **Session D: WTSA-12 – Regional Preparations**  Objectives: This session will discuss regional concerns with regards to the Americas, determine issues on which proposals should be drafted, consider and adopt texts of proposals. | |

**Americas Region Preparatory Meeting for the   
World Conference on International Telecommunications (WCIT-12)**

**(15 May 2012)**

|  |  |
| --- | --- |
| **Day 2: WCIT-12 Regional Preparatory Meeting 15 May 2012** | |
|  |  | |
| 09:00 – 09:20 | **Opening Session and Introductory Remarks** | |
| 09:20 – 10:45 | **Session A: WCIT Information Session**  Objectives: Introduction to process, proposals and themes | |
| 10:45 –11:00 | **Coffee break** | |
| 11:00 - 12:30 | **Session B: WCIT-12 preparation briefing**  Objectives: This session will review the major outcomes of Council Working Group WCIT (CWG-WCIT) and the preparation status of WCIT-12, including expected participants, objectives of WCIT-12 and logistics information. | |
| 12:30-14:00 | **Lunch** | |
| 14:00 – 15:30 | **Session C: WCIT-12 – Major Issues**  Objectives: This session will review the major issues likely to be discussed at WCIT-12 and look at the changes that have been proposed with respect to the 1988 ITRs, as well as the proposals of CITEL and other regional organizations. | |
| 15:30 –16:00 | **Coffee break** | |
| 16:00 – 17:30 | **Session D: WCIT-12 –Major Issues (Continuation)**  This session will review the major issues likely to be discussed at WCIT-12 and look at the changes that have been proposed with respect to the 1988 ITRs, as well as the proposals of CITEL and other regional organizations. | |

ANNEX 2

**Visa requirements**

The following countries do not require visas for stays of less than 90 days: The European Union and Switzerland, the United States of America, Australia, Canada, Japan, Korea, South Africa and the following Latin American countries: Bolivia, Brazil,Chile, Paraguay, Uruguay, Colombia, Costa Rica, Dominican Republic, Ecuador, El Salvador, Guatemala, Honduras, Mexico, Nicaragua, Panama, Peru and Venezuela.

All other countries should consult with consular representatives in Argentina www.mrecic.gov.ar/portal/

Requirements for Visa:

• Valid passport or other travel document recognized by the Republic of Argentina.

• Application form (provided by the consulate).

• 1 photograph 4 x 4.

• Roundtrip ticket.

• Payment of consular fee (USD 50.-)

• Letter of invitation (please contact Mr. Luciano Intelesano at: [lintelesano@cnc.gov.ar](mailto:lintelesano@cnc.gov.ar)).

ANNEX 3

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| ITU globe2 | **Americas Region WTSA-12 Regional Preparatory Meeting** *and*  **WCIT-12 Regional Preparatory Meeting (Buenos Aires, Argentina, 14-15 May 2012)** | | | ITU globe2 |
| **Please return to:** | | **Fellowships Service**  **ITU/BDT**  **Geneva (Switzerland)** | **E-mail:** [**bdtfellowships@itu.int**](mailto:bdtfellowships@itu.int)  **Tel: +41 22 730 5227**  **Fax: +41 22 730 5778** | |
| **Request for a fellowship to be submitted before 14 April 2012** | | | | |
| **Participation of women is encouraged** | | | | |
| Registration Confirmation I.D. No:  (Note: It is imperative for fellowship holders to pre-register via the on-line registration form at: <http://itu.int/en/ITU-T/wtsa-12/prepmeet/Pages/rcc.aspx> )  Country:  Name of the Administration or Organization:  Mr. / Ms.:  (family name) (given name)  Title:  Address:    Tel: Fax:  E-Mail:  PASSPORT INFORMATION:  Date of birth: Nationality:  Passport Number: Date of issue:  In (place): Valid until (date): | | | | |
| CONDITIONS (Please select your preference)   1. □  One full fellowship or  □ two partial fellowships (per eligible country) 2. In case of two partial fellowships, chose one of the following :   □ Economy class airticket (Duty station / Buenos Aires / Duty station)  □ Daily subsistence allowance intended to cover accommodation, meals and misc. expenses. | | | | |
| Signature of fellowship candidate: . Date: | | | | |
| TO VALIDATE FELLOWSHIP REQUEST, NAME AND SIGNATURE OF CERTIFYING OFFICIAL DESIGNATING PARTICIPANT MUST BE COMPLETED BELOW WITH OFFICIAL STAMP.  Signature: Date: | | | | |